

Diccionario Italiano, E Portuguez

Extrahido Dos Melhores Lexicógrafos, Como De Antonini, De Veneroni, De Facciolati, De Franciosini, Do Diccionario Da Crusca, E Do Da Universidade De Turim, E Dividido Em Duas Partes: Na Primeira Parte se comprehendem as Palavras, as Frases mais elegantes, e difficeis, os Modos de fallar, os ...

M - Z

Sá, Joaquim J.

Lisboa, 1774

MAM

[urn:nbn:de:hbz:466:1-61032](#)

MALSUSISTENTE. adj. m. f. Mal subsistente, que tem pouca, ou nenhuma subsistência, vacilante.

MALTA. f. f. Lodo, limo, terra, que está no fundo das alagoas, &c.

MALTALENTO. f. m. Mão talento, má vontade contra alguém, desígnio, desejo, intento de fazer mal.

MALTESSUTO. adj. m. TA. f. Mal tecido, que não está bem tecido, ou bem composto.

MALTIRE. v. a. Cozer, digerir o comer no estomago.

MALTIRE. f. m. Digestão, cozimento, decocção do comer no estomago.

MALTOLLETO. f. m. Roubo, furto, rapina, dinheiro exigido contra as Leis.

MALTOLTO. v. MALTOLLETO.

La legge del maltolto. A Lei dos dinheiros mal levados, tirados contra a disposição das Leis, e da Justiça, pela força da qual podião ser demandados em Juizo os mesmos Magistrados, e Governadores das Províncias, e Colônias: *Lex repetundarum.*

MAL TOLTO v. MALTOLTO.

MALTORNIATO. adj. m. TA. f. Mal torneado, tofco, rude, grosseiro.

MALTRATTAMENTO. f. m. Mão tratamento, vexação, molestia, perseguição; a acção de maltratar.

MALTRATTARE. v. a. Maltratar, vexar, perseguir, molestar, ultrajar, deshonrar com palavras, usar vilanias, causar trabalhos.

MALTRATTATO. adj. m. TA. f. Maltratado, vexado, perseguido, molestado, ultrajado, deshonrado.

MALTRATTATORE. v. m. Vexador, perseguidor, ultrajador; o que maltrata.

MALTROVAMENTO. f. m. Má invenção, mão invento.

MALVA. f. f. Malva, planta.

MALVACEO. adj. m. CEA. f. Da natureza da malva, pertencente à malva.

MALVAGIA. f. f. Malvazia, vinho Grego superlativo.

Malvagia. Maldade, iniquidade, malignidade, improbidade; neste sentido he palavra já desfida.

MALVAGIAMENTE. adv. Malvadamente, com iniquidade, perniciosamente, facinorosamente, com perverdade.

MALVÁGIO. adj. m. GIA. f. Malvado, máo, scelerado, maligno, velhaco, façanho, nefario, scelerato, flagicioso, perverso, depravado, improbo.

MALVAGIÓN. aug. DI MALVAGIO. Malvadíssimo, malíssimo, muito facinorofo.

MALVAGÍSSIMAMENTE. adv. sup. Malvadíssimamente, muito velhacamente, facinorosíssimamente.

MALVAGÍSSIMO. sup. m. MA. f. Malvadíssimo, muito máo, maligníssimo, muito facinorofo, depravadíssimo, peffísmo.

MALVAGITÀ. { Malade, velhacaria, iniquidade, improbidade, perverdade; acção negra, e MALVAGITADE. { versidade; acção negra, e façanhoosa.

MALVÀGO. adj. m. GA. f. Incurioso, negligente, pouco delejoso, não disposto.

MALVÀSIA. v. MALVAGIA.

MALVÀTO. adj. m. TA. f. Composto de malva.

MALVAVISCHIO. f. m. Malvaíco, althea, planta.

MALVEDERE. f. m. Odio, aversão, aborrecimento,

mal querença.

MALVEDERE. v. a. Odiar, aborrecer, ter aversão, ver de máo olho.

MALVEDUTO. adj. m. TA. f. Odiado, aborrecido.

MALVESTÍTO. adj. m. TA. f. Malvestido, cuberto, vestido pobramente.

MALVICÍNO. adj. m. NA. f. Mão vizinho, que vizinha mal.

MALVIVENTE. adj. m. f. Que vive mal, vicioso, perdido, dissoluto.

MALVIVO. adj. m. VA. f. Meio vivo, quasi morto.

Parte I. e Tomo II.

MALVOGLIENTE. adj. m. f. Maligno, que quer mal, que tem aversão a alguém.

MALVOLENTIERI. adv. De má vontade, constraintamente, com pezar, violentadamente, por força. *Malvolentieri.* Dificultosamente, com trabalho, dificilmente, com custo.

MALVOLENTIERISSIMO. adv. sup. De muito má vontade, constraintamente, com summa violencia, com grandissimo pezar.

Malvolentierissimo. Dificultosamente, muito trabalho, com bastante custo.

MALVOLÈRE. f. m. Malevolencia, má vontade, má intenção, malignidade, malquerença, perversidade.

MALVOLTO. adj. m. TA. f. Mal torneado. v. TRAVOLTO. STRAVOLTO.

MALVOLUTO. adj. m. TA. f. Odiado, aborrecido, malquisto, a que se tem aversão.

* MALÚRIA. { MALAGÙRIO.

* MALURIOSO. { MALAUROSO.

MALUZZO. dim. m. DI MALE. Leve doença, pequena enfermidade, ligeiro mal.

M A M

MAMMA. f. f. Mái, palavra, de que usão as crianças.

Mamma. Mamma, teta, peito, parte carnosa, elevada do corpo humano.

Mamma del vino. Fundagem, pé, féz, borra, que faz o vinho no fundo do tonel.

MAMMALUCCO. f. m. Mammalucco, que era da Ordem Senatoria, e Militar de Babylonia, da qual se elegia o Soltão.

Mammalucco. Mammalucco, escravo Christão, ou nascido de Christãos entre os Egypcios.

MAMMALUCCO. adj. m. v. BAGASCIA.

MAMMANA. f. f. Governadora, curadora, mulher, que tem o cuidado nas donzellias.

Mammuna. Porteira.

MAMMÀRIA. f. f. Mammaria, veia, que passa pelas mamas. Termo de Anatomia.

* MAMMATA. f. f. Tua mái.

MAMMELLA. f. f. Mamma, peito, teta.

Alla destra mammella. A mão direita.

MAMMILLA. v. MAMMELLA.

MAMMOLETTA. dim. f. Pequena violeta; como se dissesse, flor de crianças.

La mammoletta virginella. no fig. A mamminha de huma virgin.

MAMOLETTO. dim. m. do dim. MAMMOLO. Crincinha pequena, menino muito pequeno.

MAMMOLINO. dim. do dim. MAMMOLO. v. MAMMOLETTO.

MAMMOLO. adj. m. LA. f. Epitheto, que se dá a certa qualidade de violeta.

MAMMOLO. dim. v. BAMBINO.

MAMMÔNA. { Riquezas, o falso Numen das

MAMMÔNE. f. f. plur. { riquezas. Palavra Siriaca.

MAMMÔNE. f. f. Qualidade de bugia pequena.

Gatto mammone. Qualidade de gato.

MAMMÙCCIA. dim. f. DI MAMMA. Mâizinha, pequena mái.

Mammuccia. Mamminha, pequena teta.

Fare alle mammuccie. Brincar, gaftar o tempo em puerilidades, e cousas frivolas; dizer, ou fazer bagatellas: *Pueriliter nugari.*

M A N

MANA. v. MANO.

MANACCIA. peior. DI MANO. Mão grande, defoma.

MANANTE. p. a. m. f. Manante, que mana, manando.

MANARA. f. f. Machada, instrumento.

MANARINO. dim. DI MANARA. Machadinha.

MANATA. f. f. Mão cheia, tanta quantidade de matéria, quanta se pôde ter, ou apertar com huma mão, punhado.

B iii

Ma-